

مشورة الخبراء: اليونان

1- وافق فرع الإنفاذ على التماس مشورة الخبراء بشأن محتوى وأساس تقرير فريق خبراء الاستعراض الوارد في الوثيقة FCCC/IRR/2007/GRC وبشأن القضايا المتصلة بأي قرار يتخذه فرع الإنفاذ فيما يخص مسألة التنفيذ المشار إليها (CC-2007-1-2/Greece/EB، الفقرة 7). ويعتزم الفرع تلقي مشورة الخبراء أثناء اجتماعه لعقد جلسة استماع ممكنة (إذا ما طلب الطرف المعني ذلك) وكذلك تدارس استنتاج أولي ووضعه واعتماده. ويُتوخى عقد هذا الاجتماع في الفترة 19-21 شباط/فبراير أو في الفترة 4-6 آذار/مارس 2008 (يُقرر فيما بعد).

2- ويُدعى الخبراء الملتزمة مشورتهم إلى التفرغ في الأيام الثلاثة جميعها. وسيتلقى فرع الإنفاذ مشورة الخبراء وفقاً للإجراءات والآليات المتعلقة بالامتثال الواردة في مرفق المقرر 27/م أ-1 وللنظام الداخلي للجنة الامتثال الوارد في مرفق المقرر 4/م أ-2.

3- الخبراء المقرر دعوتهم:

- السيد وليام كوجو أجيمانغ - بونسو (غانا)
- السيد بول فيليغر (سويسرا)
- السيد تيمو سانتيري أوينونن (فنلندا)
- السيدة تاتيانا توغي (مولدوفا)

قائمة إرشادية بالمسائل:

4- تتعلق مسألة التنفيذ المقرر معالجتها إجمالاً بالامتثال للمبادئ التوجيهية للنظم الوطنية بموجب الفقرة 1 من المادة 5 من بروتوكول كيوتو (المقرر 19/م أ-1) وللمبادئ التوجيهية لإعداد المعلومات المطلوبة بموجب المادة 7 من بروتوكول كيوتو (المقرر 15/م أ-1). وخلص فريق خبراء الاستعراض، بوجه خاص، إلى أن المحافظة على كل من الترتيبات المؤسسية والإجرائية، وترتيبات الكفاءة الفنية للموظفين، والقدرة على أداء النظام الوطني في الوقت المحدد لا تزال مشكلة غير محلولة⁽¹⁾.

5- وفي سياق مسألة التنفيذ هذه، سيلتمس فرع الإنفاذ بوجه خاص رأي الخبراء المدعوين ويطرح عليهم أسئلة فيما يخص المسائل التالية:

(1) انظر الفقرة 244 والقسم ثانياً - ألف من تقرير فريق خبراء الاستعراض الوارد في الوثيقة FCCC/IRR/2007/GRC.

(أ) ما هي عناصر النظام الوطني المشار إليها في الفقرة 1 من المادة 5 من بروتوكول كيوتو والاشتراطات ذات الصلة بموجب بروتوكول كيوتو؟

(ب) ما هي طبيعة ونطاق المشاكل المحددة في تقرير استعراض تقرير اليونان الأولي فيما يخص الامتثال للمبادئ التوجيهية للنظم الوطنية بموجب الفقرة 1 من المادة 5 من بروتوكول كيوتو (المقرر 19/م أ-1) وللمبادئ التوجيهية لإعداد المعلومات المطلوبة بموجب المادة 7 من بروتوكول كيوتو (المقرر 15/م أ-1)؟

(ج) بالإضافة إلى النقاط الثلاث المذكورة صراحةً في الجملة الأخيرة من الفقرة 244 من التقرير، هل توجد جوانب أخرى من نظام اليونان الوطني تثير مشاكل فيما يخص الامتثال للمبادئ التوجيهية للنظم الوطنية بموجب الفقرة 1 من المادة 5 من بروتوكول كيوتو (المقرر 19/م أ-1) وللمبادئ التوجيهية لإعداد المعلومات المطلوبة بموجب المادة 7 من بروتوكول كيوتو (المقرر 15/م أ-1)؟

(د) ما هي المنهجيات التي طبقها فريق خبراء الاستعراض في تقييم نظام اليونان الوطني وإعداد اليونان المعلومات ذات الصلة، وهل تطبق فرق خبراء الاستعراض على اختلافها هذه المنهجيات تطبيقاً موحداً، ويشمل ذلك الأسئلة التالية الأكثر تحديداً:

- ما هي بالضبط طبيعة المشاكل المحددة فيما يخص المحافظة على الترتيبات المؤسسية والإجرائية؟ وهل لهذه المشاكل صلة بالقوانين والأنظمة الإدارية المحلية القائمة حالياً في اليونان؟
- ما هي المعايير المطلوبة لكفاءة الموظفين الفنية وكيف يجري التقيد بها في الأطراف الأخرى المدرجة في المرفق الأول والمألوفة لديكم؟
- ما معنى "القدرة على الأداء في الوقت المحدد"، وما هي معايير قياس هذه القدرة، وكيف يجري ضمان هذه القدرة في الأطراف الأخرى المدرجة في المرفق الأول والمألوفة لديكم؟

(هـ) ما هي الإجراءات التي ينبغي أن تتخذها اليونان وما هي المعلومات التي ينبغي أن تقدمها لحل مسألة التنفيذ؟

(و) ما المطلوب لاستعراض تنفيذ أي إجراء قد تكون اليونان اتخذته منذ أن أجرى فريق خبراء الاستعراض استعراضه أو قد تتخذه مستقبلاً فيما يخص مسألة التنفيذ؟

6- وقد يطرح فرع الإنفاذ مزيداً من أسئلة المتابعة الأكثر تفصيلاً فيما يتصل بالمجالات المشار إليها على الخبراء المدعويين أثناء الاجتماع الذي تقدّم فيه مشورة الخبراء أو يُنظر فيها. وقد يطلب الفرع أيضاً إلى الخبراء أن يقدموا المشورة بشأن تقييم أي معلومات جديدة قد تقدمها اليونان عن الإجراءات المتخذة فيما يخص مسألة التنفيذ منذ أن أجرى فريق خبراء الاستعراض استعراضه.